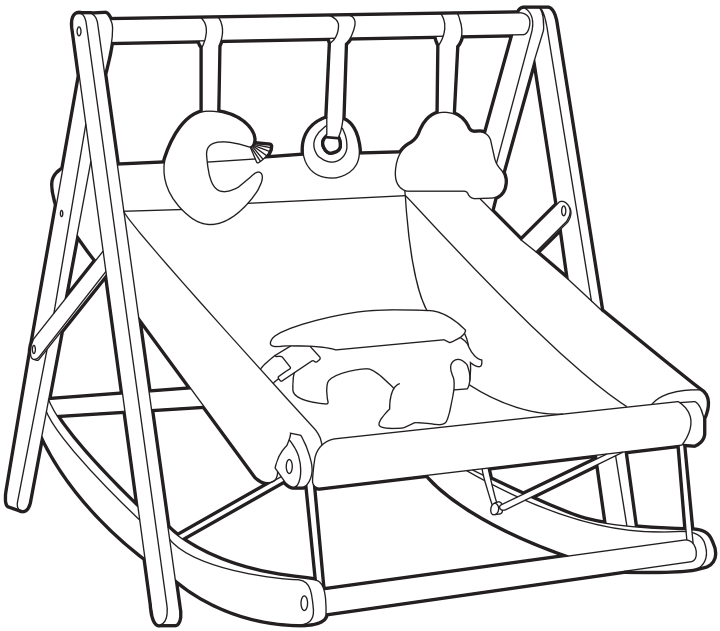
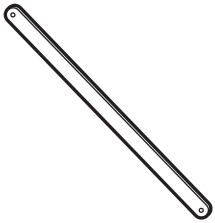
Tulano

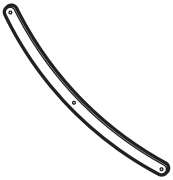


MOON 45

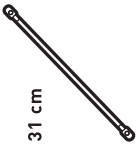
PL Instrukcja obsługi
EN User manual
SK Používateľská príručka
CZ Návod k obsluze
RO Instrucțiuni de utilizare
DE Bedienungsanleitung
BG Инструкция за експлоатация
HU Használati útmutató
LT Naudojimo instrukcija
FR Notice d'utilisation
UK Посібник користувача



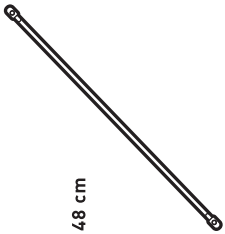
A X2



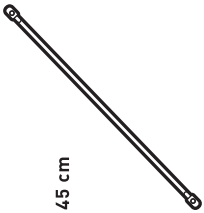
B X2



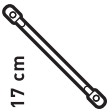
C X2



D X2

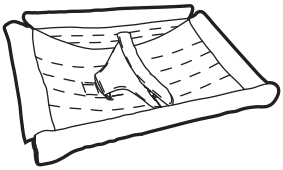


E X2

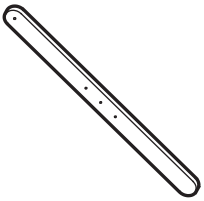


F X2

G X4



H X1



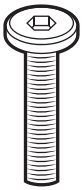
I X2

J X2

K X1

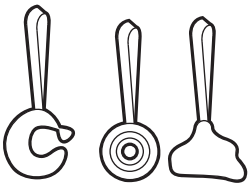
L X2

M X6



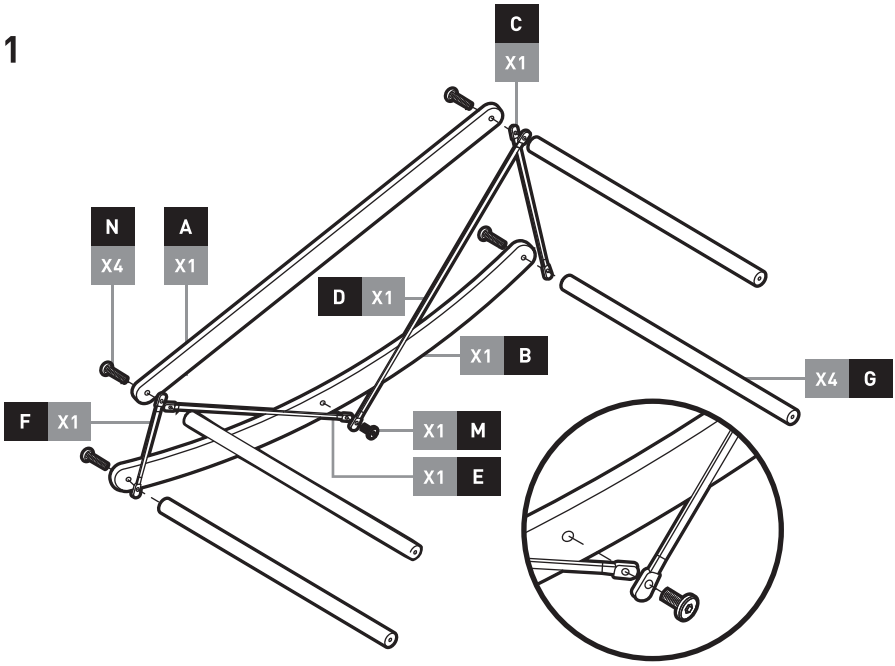
N X10

O X1

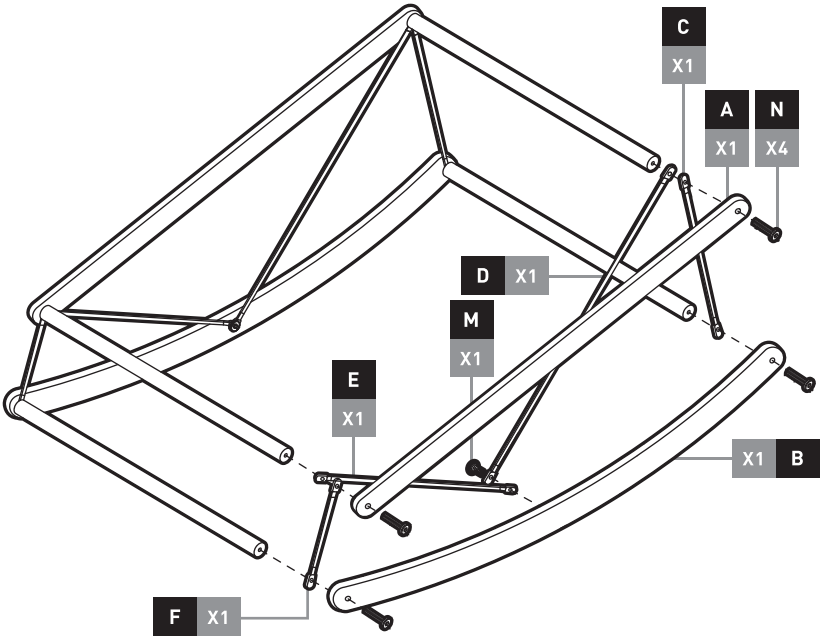


P X1

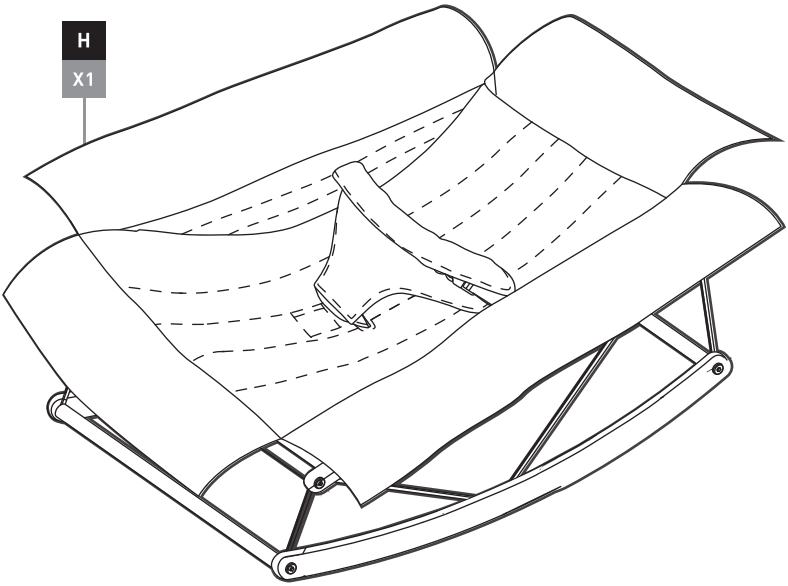
1


C
X1
N
X4
A
X1
D
X1
X1
B
X4
G
F
X1
X1
M
X1
E

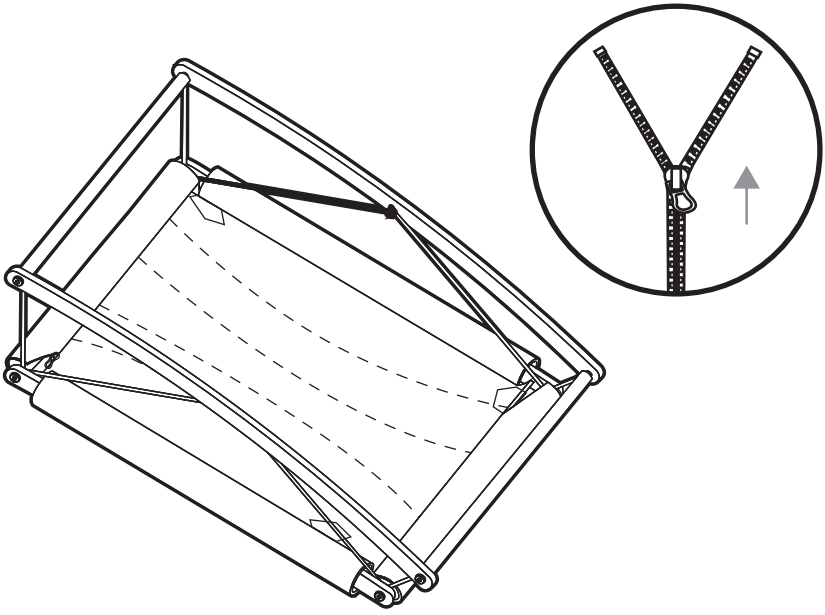
2


C
X1
A
X1
N
X4
D
X1
M
X1
E
X1
X1
B
F
X1

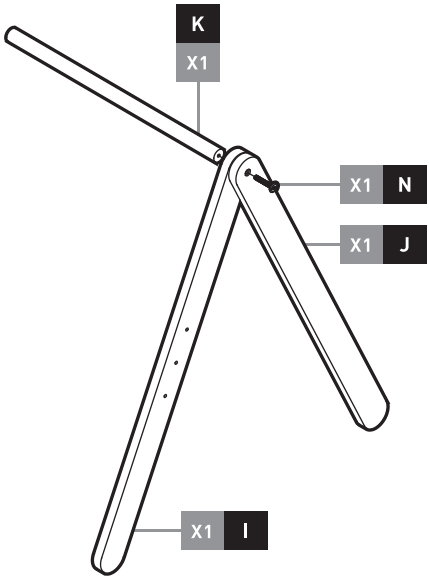
3



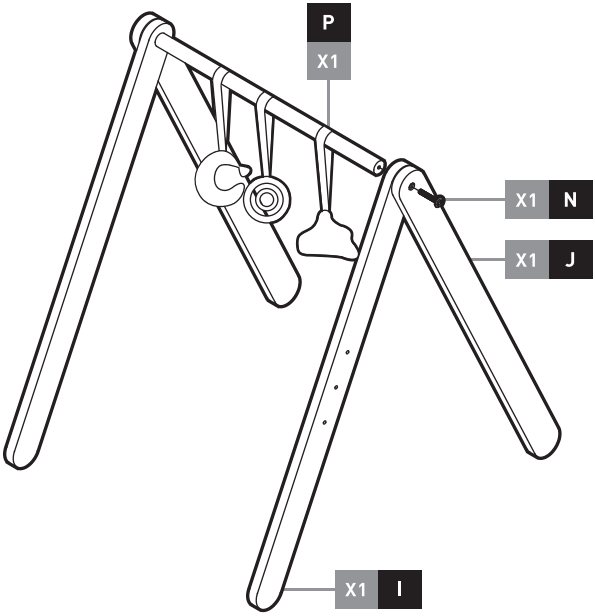
4



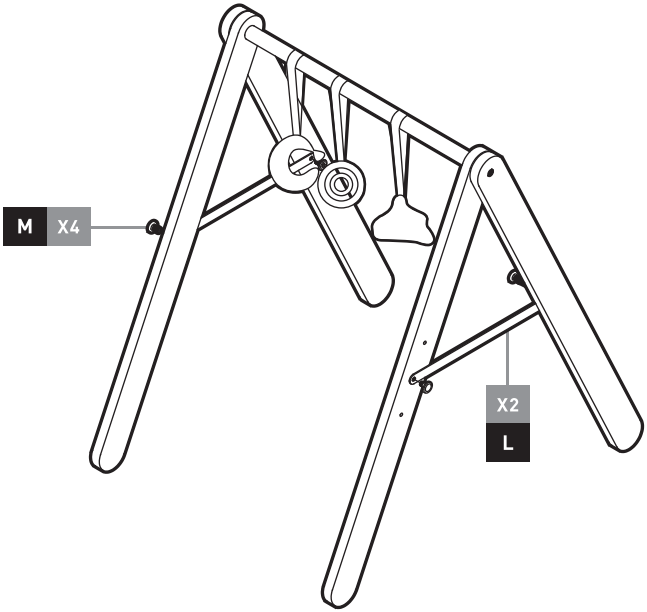
5



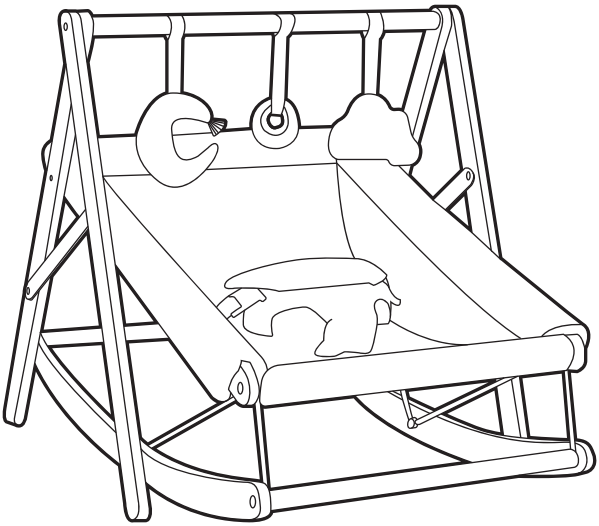
6



7



8



PL

Nazwa produktu:
Tulano Moon 45

Producent:
Meester Group Sp. z o.o.
61 - 369 Poznań, ul. Wagrowska 2
NIP: 7822769523, Regon 368932069

Przed użyciem urządzenia przeczytaj oryginalną instrukcję obsługi, postępuj zgodnie z jej wskazówkami i zachowaj ją do wykorzystania w przyszłości. Zwróć szczególną uwagę na zalecenia dotyczące bezpieczeństwa.

WAŻNE! PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ JAKO ODNIESIENIE

OSTRZEŻENIE!

1. Nigdy nie pozostawiać dziecka bez opieki.
2. Przestać użytkować produkt, kiedy dziecko zaczyna siadać.
3. Nigdy nie używać tego produktu na powierzchniach podwyższonych (np. na stole).
4. Zawsze używać pasów zabezpieczających.
5. Nie przemieszczać produktu ani go nie podnosić, jeżeli znajduje się w nim dziecko.
6. Nigdy nie pozwalaj dziecku spać w tym produkcie. Ten produkt nie zastępuje łóżeczka ani kołyski. Jeśli dziecko zaśnie, należy umieścić je w odpowiednim łóżeczku lub kołysce.
7. Nie używaj produktu, jeśli jakiekolwiek elementy są uszkodzone lub ich brakuje.
8. Nie należy używać akcesoriów ani części zamiennych innych niż zatwierdzone przez producenta.
9. Do użytku od urodzenia do momentu, gdy dziecko będzie w stanie samodzielnie siedzieć lub osiągnie wagę 9 kg.
10. Nie umieszczać produktu w pobliżu okna, ponieważ może on zostać użyty przez dziecko jako stopień i spowodować wypadnięcie dziecka przez okno.
11. Należy pamiętać o ryzyku związanym z otwartym ogniem i innymi źródłami silnego ciepła w pobliżu produktu.
12. Nie umieszczać produktu w pobliżu okna, gdzie sznurki od żaluzji lub zasłon mogłyby spowodować uduszenie dziecka.
13. Używać tylko pod nadzorem osoby dorosłej.
14. Wymagany montaż przez osobę dorosłą.
15. Przed użytkowaniem upewnij się, ze wszelkie elementy opakowaniowe zostały usunięte, gdyż niosą one ze sobą ryzyko uduszenia.
16. Regularnie kontroluj stan produktu pod kątem ewentualnych uszkodzeń i usterek. W przypadku ich stwierdzenia natychmiast zaprzestań użytkowania produktu.
17. Produkt został przetestowany i spełnia wszystkie wymagania norm: EN 12790-1:2023

PL

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA:

1. Drewniany stelaż leżaczka, stojak oraz wiszące zabawki czyścić wilgotną szmatką (można użyć łagodnego mydła).
2. Poduszka może być prana w pralce zgodnie z zaleceniami z metki w max temperaturze 30 stopni (prać osobno + program delikatny).

Używaj produktu tylko zgodnie z jego przeznaczeniem.

Dzięki za zaufanie! Z przyjemnością współtworzymy Twoją przestrzeń i cieszymy się, że wybrałeś nasz produkt. Jesteśmy pewni, że będzie Ci dobrze służył!

www.tulano.pl **kontakt@tulano.pl**

EN

Product name:
Tulano Moon 45

Producer:
Meester Group Sp. z o.o.
61 - 369 Poznań, ul. Wagrowska 2
NIP: 7822769523, Regon 368932069

Before using the appliance, read the original instruction manual, follow its instructions and reatain it for future reference or use. Pay special attention to the safety recommendations.

IMPORTANT! READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

WARNING!

1. Never leave the child unattended.
2. Stop using the product when the child starts to sit up.
3. Never use this product on an elevated surface (e.g. a table).
4. Always use the restraint system.
5. Do not move or lift this product with the baby inside it.
6. Never let the child sleep in this product. This product does not replace a cot or a crib. Should the child fall asleep, then it should be placed in a suitable cot or crib.
7. Do not use the product if any components are broken or missing.
8. Do not use accessories or replacement parts other than those approved by the manufacturer.
9. To use from birth until the baby can sit alone or reaches weight of 9kg.
10. Do not place this product near a window as it can be used as a step by the child and cause the child to fall out of the window.
11. Be aware of the risk of open fires and other sources of strong heat in the vicinity of the product.
12. Do not place this product near a window where cords from blinds or curtains could strangle a child.
13. Use only under adult supervision.
14. Assembly by an adult required.
15. Before use, make sure that all packaging elements have been removed, as they carry a risk of suffocation.
16. Regularly inspect the product for damage and defects. If you find any, stop using the product immediately.
17. The product has been tested and meets all the requirements of the: EN 12790-1:2023.

EN

CLEANING AND MAINTENANCE:

1. Clean the wooden frame of the recliner, the stand and the hanging toys with a damp cloth (mild soap can be used).
2. The cushion can be washed in a washing machine as recommended on the label at a maximum temperature of 30 degrees (wash separately + delicate program).

Use the product only for its intended purpose.

Thank you for your trust! We are pleased to co-create your space and we are glad that you have chosen our product. We are sure it will serve you well!

www.tulano.pl **kontakt@tulano.pl**

SK

Názov výrobku:
Tulano Moon 45

Výrobca:
Meester Group Sp. z o.o.
61 - 369 Poznań, ul. Wagrowska 2
NIP: 7822769523, Regon 368932069

Pred použitím zariadenia si prečítajte originálny návod na obsluhu, dodržujte jeho pokyny a uschovajte si ho pre budúce použitie. Venujte zvláštnu pozornosť bezpečnostným odporúčaniam.

DÔLEŽITÉ! POZORNE ČÍTAJTE A USCHOVAJTE PRE BUDÚCE POUŽITIE

VAROVANIE!

1. Nikdy nenechávajte dieťa bez dozoru.
2. Výrobok prestaňte používať, keď dieťa začne sedieť.
3. Nikdy nepoužívajte tento výrobok na vyvýšených plochách (napr. na stole).
4. Vždy používajte bezpečnostné pásy.
5. Nehýbte ani nezdvíhajte výrobok, ak je v ňom dieťa.
6. Nikdy nenechávajte dieťa spať v tomto výrobku. Tento výrobok nenahrádza detskú postieľku ani kolísku. Ak dieťa zaspí, malo by byť umiestnené do vhodnej postieľky alebo kolísky.
7. Výrobok nepoužívajte, ak sú niektoré jeho súčasti poškodené alebo chýbajú.
8. Nepoužívajte iné príslušenstvo alebo náhradné diely ako tie, ktoré schválil výrobca.
9. Na používanie od narodenia, kým dieťa nedokáže samostatne sedieť alebo nedosiahne hmotnosť 9 kg.
10. Neumiestňujte tento výrobok v blízkosti okna, pretože ho dieťa môže použiť ako schodík a spôsobiť, že dieťa vypadne z okna.
11. Dbajte na riziko otvoreného ohňa a iných zdrojov silného tepla v blízkosti výrobku.
12. Neumiestňujte tento výrobok v blízkosti okna, kde by šnúry od žalúzií alebo závesov mohli dieťa uškrtiť.
13. Používajte ho len pod dohľadom dospelej osoby.
14. Vyžaduje sa montáž dospelou osobou.
15. Pred použitím sa uistite, že boli odstránené všetky prvky obalu, pretože predstavujú riziko udusenia.
16. Pravidelne kontrolujte výrobok, či nie je poškodený a či nemá chyby. Ak nejaké zistíte, okamžite prestaňte výrobok používať.
17. Výrobok bol testovaný a spĺňa všetky požiadavky normy: EN 12790-1:2023.

ČISTENIE A ÚDRŽBA:

1. Drevený rám ležadla, stojan a závesné hračky čistite vlhkou handričkou (možno použiť jemné mydlo).
2. Vankúš možno prať v práčke podľa odporúčania na štítku pri maximálnej teplote 30 stupňov (pranie oddelene + jemný program).

Používajte produkt iba na určený účel.

Ďakujeme za dôveru! Radi spoluvytvárame Váš interiér a sme radi, že ste si vybrali práve náš produkt. Sme si istí, že Vám bude dobre slúžiť!

www.tulano.pl **kontakt@tulano.pl**

CZ

Název výrobku:
Tulano Moon 45

Výrobce:
Meester Group Sp. z o.o.
61 - 369 Poznań, ul. Wagrowska 2
NIP: 7822769523, Regon 368932069

Před použitím spotřebiče si přečtěte originální návod k použití, dodržujte jeho pokyny a uschovejte si jej pro budoucí použití. Zvláštní pozornost věnujte bezpečnostním doporučením.

DŮLEŽITÉ! POKYNY SI POZORNĚ PŘEČTĚTE A USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ NAHLÉDNUTÍ.

UPOZORNĚNÍ!

1. Nikdy nenechávejte dítě bez dozoru.
2. Přestaňte výrobek používat, jakmile se dítě začne pokoušet posadit.
3. Nikdy tento výrobek nepoužívejte na vyvýšených plochách (např. na stole).
4. Vždy používejte zádržný systém.
5. Nepřemísťujte ani nezvedejte tento výrobek v případě, že je v něm dítě.
6. Nikdy nenechávejte dítě v tomto výrobku spát. Tento výrobek nenahrazuje dětskou postýlku ani kolébku. Pokud dítě usne, mělo by být umístěno do vhodné postýlky nebo kolébky.
7. Výrobek nepoužívejte, pokud jsou některé součásti rozbité nebo chybí.
8. Nepoužívejte jiné příslušenství nebo náhradní díly než ty, které schválil výrobce.
9. K použití od narození do doby, než dítě dokáže samo sedět nebo dosáhne hmotnosti 9 kg.
10. Neumisťujte tento výrobek do blízkosti okna, protože jej dítě může použít jako schůdek a způsobit tak pád dítěte z okna.
11. Dbejte na riziko otevřeného ohně a jiných zdrojů silného tepla v blízkosti výrobku.
12. Neumisťujte tento výrobek do blízkosti okna, kde by šňůry od žaluzií nebo závěsů mohly dítě uškrtit.
13. Výrobek používejte pouze pod dohledem dospělé osoby.
14. Montáž dospělou osobou je nutná.
15. Před použitím se ujistěte, že byly odstraněny všechny prvky obalu, protože hrozí nebezpečí udušení.
16. Pravidelně kontrolujte výrobek, zda není poškozen a zda nemá závady. Pokud nějaké zjistíte, okamžitě přestaňte výrobek používat.
17. Výrobek byl testován a splňuje všechny požadavky normy: EN 12790-1:2023.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA:

1. Dřevěný rám lehátka, stojan a závěsné hračky čistěte vlhkým hadříkem (lze použít jemné mýdlo).
2. Polštářek lze prát v pračce podle doporučení na štítku při maximální teplotě 30 stupňů (praní odděleně + jemný program).

Výrobek používejte pouze k určenému účelu.

Děkujeme vám za důvěru! Je nám potěšením spoluvytvářet váš prostor a my
Jsme rádi, že jste si vybrali právě náš výrobek.
Jsme si jisti, že vám bude dobře sloužit! Vám dobře sloužit!

www.tulano.pl **kontakt@tulano.pl**

RO

Denumirea produsului:
Tulano Moon 45

Producător:
Meester Group Sp. z o.o.
61 - 369 Poznań, ul. Wagrowska 2
NIP: 7822769523, Regon 368932069

Înainte de a folosi dispozitivul citiți instrucțiunile originale de utilizare, procedați conform indicațiilor din instrucțiuni și păstrați-le ca să le puteți folosi și în viitor. Să aveți grijă în mod special de respectarea recomandărilor referitoare la securitate.

IMPORTANT! CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE.

AVERTISMENT!

1. Nu lăsați niciodată un copil nesupravegheat.
2. Întrerupeți utilizarea produsului atunci când copilul începe să se așeze.
3. Nu utilizați niciodată acest produs pe suprafețe ridicate (de exemplu, pe o masă).
4. Folosiți întotdeauna centurile de siguranță.
5. Nu mutați sau ridicați produsul dacă un copil se află în el.
6. Nu lăsați niciodată copilul să doarmă în acest produs. Acest produs nu înlocuiește un pătuț sau un culcuș. În cazul în care copilul adoarme, atunci acesta trebuie așezat într-un pătuț sau un culcuș adecvat.
7. Nu utilizați produsul dacă există componente rupte sau lipsă.
8. Nu utilizați accesorii sau piese de schimb decât cele aprobate de producător.
9. A se utiliza de la naștere până când copilul poate sta singur în șezut sau atinge greutatea de 9 kg.
10. Nu așezați acest produs lângă o fereastră, deoarece poate fi folosit ca treaptă de către copil și poate provoca căderea acestuia pe fereastră.
11. Fiți conștienți de riscul de focuri deschise și alte surse de căldură puternică în apropierea produsului.
12. Nu amplasați acest produs în apropierea unei ferestre unde corzile de la jaluzele sau perdele ar putea strangula un copil.
13. Utilizați-l numai sub supravegherea unui adult.
14. Este necesară asamblarea de către un adult.
15. Înainte de utilizare, asigurați-vă că toate elementele de ambalare au fost îndepărtate, deoarece acestea prezintă risc de sufocare.
16. Inspectați în mod regulat produsul pentru a vedea dacă există deteriorări și defecte. Dacă găsiți vreunul, încetați imediat utilizarea produsului.
17. Produsul a fost testat și îndeplinește toate cerințele: EN 12790-1:2023.

RO

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE:

1. Curățați cadrul din lemn al șezlongului, suportul și jucăriile suspendate cu o cârpă umedă (se poate folosi un săpun ușor).
2. Perna poate fi spălată într-o mașină de spălat, conform recomandărilor de pe etichetă, la o temperatură maximă de 30 de grade (spălați separat + program delicat).

Utilizați produsul numai conform cu destinația acestuia.

Mulțumim pentru încredere! Aranjăm cu plăcere spațiul cu Dvs. și ne bucurăm că ați ales produsul nostru. Suntem siguri că acesta vă va servi bine!

www.tulano.pl **kontakt@tulano.pl**

DE

Produktbezeichnung:
Tulano Moon 45

Hersteller:
Meester Group Sp. z o.o.
61 - 369 Poznań, ul. Wagrowska 2
NIP: 7822769523, Regon 368932069

Lesen Sie vor der Verwendung des Geräts die Originalbetriebsanleitung, befolgen Sie die Anweisungen und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf. Achten Sie besonders auf die Sicherheitsempfehlungen.

WICHTIG! BITTE SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERES NACHLESEN UNBEDINGT AUFBEWAHREN

WARNUNG!

1. Lassen Sie das Kind nie unbeaufsichtigt.
2. Verwenden Sie das Produkt nicht mehr, sobald das Kind versucht, sich aufzusetzen.
3. Verwenden Sie dieses Produkt niemals auf einer erhöhten Fläche (z. B. einem Tisch).
4. Verwenden Sie immer das Rückhaltesystem.
5. Bewegen Sie dieses Produkt nicht und heben Sie es nicht an, wenn sich das Kind darin befindet.
6. Lassen Sie das Kind niemals in diesem Produkt schlafen. Dieses Produkt ersetzt kein Kinderbett oder eine Krippe. Sollte das Kind einschlafen, muss es in ein geeignetes Bettchen oder Kinderbettchen gelegt werden.
7. Benutzen Sie das Produkt nicht, wenn irgendwelche Teile defekt sind oder fehlen.
8. Verwenden Sie keine Zubehör- oder Ersatzteile, die nicht vom Hersteller zugelassen sind.
9. Von der Geburt an zu verwenden, bis das Baby allein sitzen kann oder ein Gewicht von 9 kg erreicht hat.
10. Stellen Sie dieses Produkt nicht in der Nähe eines Fensters auf, da es vom Kind als Trittstufe benutzt werden kann und das Kind aus dem Fenster fallen könnte.
11. Achten Sie auf die Gefahr von offenem Feuer und anderen starken Wärmequellen in der Nähe des Produkts.
12. Stellen Sie dieses Produkt nicht in der Nähe eines Fensters auf, wo die Schnüre von Jalousien oder Vorhängen ein Kind strangulieren könnten.
13. Nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwenden.
14. Montage durch einen Erwachsenen erforderlich.
15. Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass alle Verpackungselemente entfernt wurden, da sie eine Erstickungsgefahr darstellen.
16. Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Schäden und Mängel. Sollten Sie solche feststellen, stellen Sie die Benutzung des Produkts sofort ein.
17. Das Produkt wurde getestet und erfüllt alle Anforderungen der Normen: EN 12790-1:2023.

DE

REINIGUNG UND WARTUNG:

1. Reinigen Sie den Holzrahmen der Liege, das Gestell und die hängenden Spielzeuge mit einem feuchten Tuch (milde Seife kann verwendet werden).
2. Das Kissen kann wie auf dem Etikett empfohlen bei maximal 30 Grad in der Waschmaschine gewaschen werden (separat waschen + Schonprogramm).

Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.

Vielen Dank für Ihr Vertrauen! Es ist uns eine Freude, Ihren Raum mitzugestalten und wir freuen uns, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben. Wir sind sicher, dass es Ihnen gute Dienste leisten wird!

www.tulano.pl **kontakt@tulano.pl**

BG

Наименование на продукта:
Tulano Moon 45

Производител:
Meester Group Sp. z o.o.
61 - 369 Poznań, ul. Wagrowska 2
NIP: 7822769523, Regon 368932069

Преди да ползвате устройството за първи път, прочетете оригиналната инструкция за употреба и следвайте указанията в нея. Запазете я за бъдеща употреба. Обърнете специално внимание на препоръките за безопасност.

ВАЖНО! ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО И ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ

ВНИМАНИЕ!

1. Никога не оставяйте детето без надзор.
2. Прекратете използването на продукта, когато детето започне да стои седнало.
3. Никога не използвайте този продукт по повдигнати повърхности (например маса).
4. Винаги закопчавайте предпазните колани!
5. Не местете и не повдигайте този продукт, ако детето е вътре в него.
6. Никога не оставяйте детето да спи в този продукт. Този продукт не замества детско легло или креватче. Ако детето заспи, то трябва да бъде поставено в подходящо детско легло или креватче.
7. Не използвайте продукта, ако някой от компонентите е счупен или липсва.
8. Не използвайте аксесоари или резервни части, различни от тези, одобрени от производителя.
9. Да се използва от раждането до момента, в който бебето може да седи самостоятелно или достигне тегло от 9 kg.
10. Не поставяйте този продукт в близост до прозорец, тъй като той може да бъде използван като стъпало от детето и да доведе до падане на детето през прозореца.
11. Съобразявайте се с риска от открит огън и други източници на силна топлина в близост до продукта.
12. Не поставяйте този продукт в близост до прозорец, където шнуровете от щорите или завесите могат да задушат детето.
13. Използвайте продукта само под надзора на възрастни.
14. Изисква се сглобяване от възрастен.
15. Преди употреба се уверете, че всички елементи на опаковката са отстранени, тъй като те носят риск от задушаване.
16. Редовно проверявайте продукта за повреди и дефекти. Ако откриете такива, незабавно спрете използването на продукта.
17. Продуктът е тестван и отговаря на всички изисквания на: EN 12790-1:2023.

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА:

1. Почиствайте дървената рамка на шезлонга, стойката и висящите играчки с влажна кърпа (може да използвате мек сапун).
2. Възглавницата може да се пере в перална машина, както е препоръчано на етикета, при максимална температура 30 градуса (пране отделно + деликатна програма).

Използвайте продукта само по предназначение.

Благодарим Ви за доверието! С удоволствие ще създадем Вашето пространство и се радваме, че избрахте нашия продукт. Сигурни сме, че ще Ви служи добре!

www.tulano.pl **kontakt@tulano.pl**

HU

A termék megnevezése:
Tulano Moon 45

Gyártó:
Meester Group Sp. z o.o.
61 - 369 Poznań, ul. Wagrowska 2
NIP: 7822769523, Regon 368932069

A berendezés használata előtt olvassa el az eredeti használati útmutatót, járjon el az útmutatóinak megfelelően és őrizze meg a későbbi felhasználásra. Különösen ügyeljen a biztonságra vonatkozó ajánlásokra.

FONTOS! OLVASSA ÁT ALAPOSAN ÉS KÉSŐBBI HIVATKOZÁS CÉLJÁBÓL ŐRIZZE MEG!

FIGYELMEZTETÉS!

1. Soha ne hagyja a gyermekétét felügyelet nélkül!
2. Ne használja tovább a terméket, ha a gyermek már próbál magától felülni!
3. Soha ne használja ezt a terméket magas felületen (pl. asztalon)!
4. Mindig használja a biztonsági övet!
5. Ne mozgassa vagy emelje fel ezt a terméket, ha a gyermek benne tartózkodik!
6. Soha ne hagyja, hogy a gyermek ebben a termékben aludjon. Ez a termék nem helyettesíti a kiságyat vagy a kiságyat. Ha a gyermek elalszik, akkor megfelelő kiságyba vagy kiságyba kell helyezni.
7. Ne használja a terméket, ha bármelyik alkatrész eltört vagy hiányzik.
8. Ne használjon a gyártó által jóváhagyott tartozékoktól vagy cserealkatrészektől eltérő tartozékokat vagy alkatrészeket.
9. Születéstől kezdve használható, amíg a baba egyedül nem tud ülni, vagy el nem éri a 9 kg-os súlyt.
10. Ne helyezze ezt a terméket ablak közelébe, mivel a gyermek lépcsőfokként használhatja, és a gyermek kieshet az ablakon.
11. Legyen tisztában a termék közelében lévő nyílt tűz és egyéb erős hőforrások veszélyével.
12. Ne helyezze ezt a terméket olyan ablak közelébe, ahol a redőnyök vagy függönyök zsinórjai megfojthatják a gyermeket.
13. Csak felnőtt felügyelete mellett használja.
14. Felnőtt általi összeszerelés szükséges.
15. Használat előtt győződjön meg arról, hogy minden csomagolóelemet eltávolítottak, mivel azok fulladásveszélyt hordoznak.
16. Rendszeresen ellenőrizze a terméket sérülések és hibák szempontjából. Ha ilyet talál, azonnal hagyja abba a termék használatát.
17. A terméket tesztelték, és megfelel mindazoknak a követelményeknek, amelyek a EN 12790-1:2023 szabványokban foglaltaknak.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS:

1. A nyugágy fakeretét, az állványt és a felakasztható játékokat nedves ruhával tisztítsa meg (enyhe szappan is használható).
2. A párna a címkén ajánlott módon mosható mosógépben, legfeljebb 30 fokon (külön mosás + kímélő program).

A terméket csak rendeltetésének megfelelően használja.

Köszönjük a bizalmat! Örömmel közreműködünk az Ön terének kialakításánál és örülünk, hogy a termékünket választotta. Biztosak vagyunk abban, hogy jól fogja Önt szolgálni!

www.tulano.pl **kontakt@tulano.pl**

LT

Produkto pavadinimas:
Tulano Moon 45

Gamintojas:
Meester Group Sp. z o.o.
61 - 369 Poznań, ul. Wagrowska 2
NIP: 7822769523, Regon 368932069

Prieš naudodami prietaisą, perskaitykite originalią naudojimo instrukciją ir taikykite pateiktas nuorodas ir išsaugokite ją ateičiai. Atkreipkite ypatingą dėmesį į nuorodas dėl saugumo.

SVARBU! ATIDŽIAI PERSKAITYKITE IR IŠSAUGOKITE ATEIČIAI.

DĖMESIO!

1. Niekada nepalikite vaiko be priežiūros.
2. Nebenaudokite gaminio, kai vaikas pradeda sėdėti.
3. Niekada nenaudokite šio gaminio ant pakeltų paviršių (pavyzdžiui, stalo).
4. Visada naudokite saugos diržus.
5. Nejudinkite ar nekelkite šio gaminio kartu su vaiku jame.
6. Niekada neleiskite vaikui miegoti šiame gaminyje. Šis gaminys nepakeičia vaikiškos lovytės ar lovelės. Jei vaikas užmigtų, jį reikia paguldyti į tinkamą lovelę arba lovelę.
7. Nenaudokite gaminio, jei kuri nors sudedamoji dalis yra sulūžusi arba jos trūksta.
8. Nenaudokite kitų priedų ar atsarginių dalių, išskyrus tas, kurias patvirtino gamintojas.
9. Naudoti nuo gimimo, kol kūdikis gali pats sėdėti arba pasiekia 9 kg svorį.
10. Nestatykite šio gaminio šalia lango, nes vaikas gali jį naudoti kaip laiptelį ir dėl to iškristi pro langą.
11. Atkreipkite dėmesį į atviros ugnies ir kitų stiprios šilumos šaltinių, esančių šalia gaminio, pavojų.
12. Nestatykite šio gaminio prie lango, kur žaliuzių ar užuolaidų virvelės gali uždusinti vaiką.
13. Naudokite tik prižiūrimi suaugusiųjų.
14. Būtinas suaugusiojo atliktas surinkimas.
15. Prieš naudodami įsitikinkite, kad visi pakuotės elementai pašalinti, nes jie kelia uždusimo pavojų.
16. Reguliariai apžiūrėkite gaminį, ar nėra pažeidimų ir defektų. Jei jų aptiksite, nedelsdami nustokite naudoti gaminį.
17. Produktas buvo išbandytas ir atitinka visus reikalavimus: EN 12790-1:2023.

LT

VALYMAS IR PRIEŽIŪRA:

1. Medinį gulto rėmą, stovą ir kabančius žaislus valykite drėgna šluoste (galima naudoti švelnų muilą).
2. Pagalvėlę galima skalbti skalbimo mašinoje, kaip rekomenduojama etiketėje, ne aukštesnėje kaip 30 laipsnių temperatūroje (skalbti atskirai + švelni programa).

Naudokite produktą tik pagal jo paskirtį.

Ačiū už pasitikėjimą! Džiaugiamės kad kartu kuriame Jūsų erdvę ir džiaugiamės, kad pasirinkote mūsų produktą. Mes esame tikri, kad jis jums ilgai tarnaus!

www.tulano.pl **kontakt@tulano.pl**

FR

Nom du produit :
Tulano Moon 45

Fabricant:
Meester Group Sp. z o.o.
61 - 369 Poznań, ul. Wagrowska 2
NIP: 7822769523, Regon 368932069

Avant d'utiliser l'appareil, lisez la notice d'utilisation originale, suivez ses instructions et conservez-la pour pouvoir la consulter ultérieurement. Faites particulièrement attention aux recommandations concernant la sécurité.

IMPORTANT ! À LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

ATTENTION!

1. Ne jamais laisser l'enfant sans surveillance.
2. Cesser d'utiliser le produit lorsque l'enfant commence à essayer de s'asseoir.
3. Ne jamais utiliser ce produit sur une surface en hauteur (par exemple, une table).
4. Toujours utiliser le système de retenue.
5. Ne pas déplacer et ne pas soulever ce produit lorsque l'enfant est à l'intérieur.
6. Ne laissez jamais l'enfant dormir dans ce produit. Ce produit ne remplace pas un lit d'enfant ou un berceau. Si l'enfant s'endort, il doit être placé dans un lit d'enfant ou un berceau approprié.
7. N'utilisez pas le produit si l'un de ses composants est cassé ou manquant.
8. N'utilisez pas d'accessoires ou de pièces de rechange autres que ceux approuvés par le fabricant.
9. A utiliser dès la naissance jusqu'à ce que le bébé puisse s'asseoir seul ou qu'il atteigne un poids de 9 kg.
10. Ne placez pas ce produit près d'une fenêtre, car l'enfant pourrait s'en servir comme marchepied et tomber par la fenêtre.
11. Soyez conscient du risque de feux ouverts et d'autres sources de forte chaleur à proximité de l'appareil.
12. Ne placez pas ce produit près d'une fenêtre où les cordons des stores ou des rideaux pourraient étrangler un enfant.
13. N'utilisez ce produit que sous la surveillance d'un adulte.
14. L'assemblage doit être effectué par un adulte.
15. Avant d'utiliser le produit, assurez-vous que tous les éléments de l'emballage ont été retirés, car ils présentent un risque d'étouffement.
16. Inspectez régulièrement le produit pour vérifier qu'il n'est pas endommagé ou défectueux. Si vous en trouvez, cessez immédiatement d'utiliser le produit.
17. Le produit a été testé et répond à toutes les exigences des normes: EN 12790-1:2023.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN:

1. Nettoyez le cadre en bois du fauteuil, le support et les jouets suspendus à l'aide d'un chiffon humide (un savon doux peut être utilisé).
2. Le coussin peut être lavé dans une machine à laver selon les recommandations figurant sur l'étiquette, à une température maximale de 30 degrés (lavage séparé + programme délicat).

N'utilisez le du produit que pour l'usage auquel il est destiné.

Merci pour votre confiance ! Nous sommes heureux de cocréer votre espace et sommes heureux de que vous ayez choisi notre produit. Nous sommes sûrs qu'il vous servira bien !

www.tulano.pl **kontakt@tulano.pl**

UK

Назва продукту:
Tulano Moon 45

Виробник:
Meester Group Sp. z o.o.
61 - 369 Poznań, ul. Wagrowska 2
NIP: 7822769523, Regon 368932069

Перед використанням пристрою прочитайте оригінальну інструкцію з експлуатації, дотримуйтеся її вказівок і збережіть її для використання в майбутньому. Зверніть особливу увагу на рекомендації з безпеки.

ВАЖЛИВО! УВАЖНО ПРОЧИТАЙТЕ ТА ЗБЕРЕЖІТЬ ДЛЯ ПОДАЛЬШОГО ВИКОРИСТАННЯ.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

1. Ніколи не залишайте дитину без нагляду.
2. Припиніть використання виробу, коли дитина почне сидіти.
3. Ніколи не використовуйте цей виріб на піднесених поверхнях (наприклад, на столі).
4. Завжди використовуйте ремені безпеки.
5. Не пересувайте і не піднімайте виріб, якщо в ньому знаходиться дитина.
6. Ніколи не дозволяйте дитині спати в цьому виробі. Цей виріб не замінює ліжечко або колиску. Якщо дитина заснула, її слід покласти у відповідне ліжечко або колиску.
7. Не використовуйте виріб, якщо будь-які компоненти зламані або відсутні.
8. Не використовуйте аксесуари або запасні частини, відмінні від схвалених виробником.
9. Використовувати з народження до тих пір, поки дитина не зможе сидіти самостійно або не досягне ваги 9 кг.
10. Не ставте цей виріб біля вікна, оскільки дитина може використати його як сходинку і випасти з вікна.
11. Пам'ятайте про ризик відкритого вогню та інших джерел сильного тепла поблизу виробу.
12. Не ставте цей виріб біля вікна, де шнури від жалюзі або штор можуть задушити дитину.
13. Використовуйте тільки під наглядом дорослих.
14. Потрібна збірка дорослим.
15. Перед використанням переконайтеся, що всі елементи упаковки зняті, оскільки вони несуть ризик удушення.
16. Регулярно перевіряйте виріб на наявність пошкоджень і дефектів. Якщо ви їх виявили, негайно припиніть використання виробу.
17. Продукт пройшов тестування та відповідає всім вимогам стандартів: EN 12790-1:2023.

ЧИСТКА ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ:

1. Дерев'яну раму крісла, підставку та підвісні іграшки очищайте вологою ганчіркою (можна використовувати м'яке мило).
2. Подушку можна прати в пральній машині відповідно до рекомендацій на етикетці при максимальній температурі 30 градусів (прати окремо + делікатна програма).

Використовуйте виріб тільки за призначенням.

Дякуємо за довіру! Ми раді спільно створювати ваш простір і раді, що ви обрали наш продукт. Ми впевнені, що він вам добре послужить!

www.tulano.pl **kontakt@tulano.pl**